

TESLA

SMARTPHONE 6.3

QUICK START GUIDE

ENG

BiH

CG

DE

HR

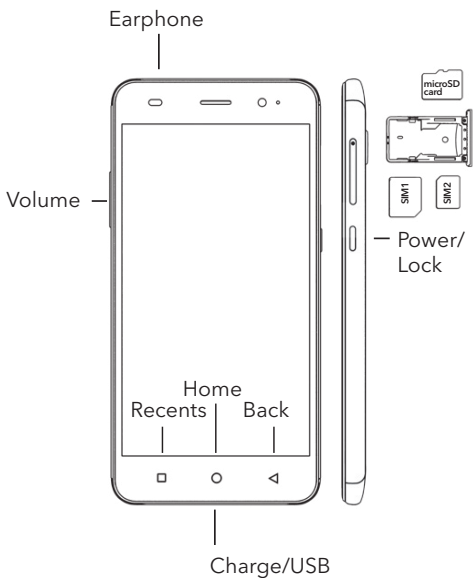
MK

RO

SLO

SRB

Keys Explained



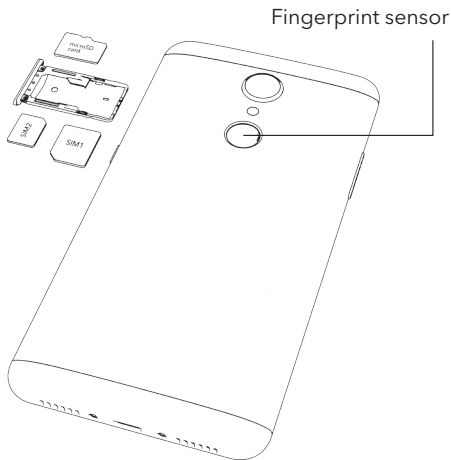
Key	Function
Power key	<ul style="list-style-type: none"> • To turn the phone on or off, switch to Airplane mode, take a screenshot, reset phone and change audio profile settings, press and hold the "Power" button and select an option • To switch your phone to Sleep mode or to wake up your phone press the "Power" button
Home key	<ul style="list-style-type: none"> • To return to Home screen from any application or screen, press the "Home" button • To activate Google Now on tap, press and hold the "Home" button while in the active browser or application window
Recents key	<ul style="list-style-type: none"> • To see a list of recently used applications, press the "Recents" button • Press and hold the "Recents" button to get the options for the current screen
Back key	Press the "Back" button to go to the previous screen
Volume key	Press and hold the "Volume" button to increase/decrease the sound and to adjust audio profile
Fingerprint button	Set up to unlock your phone using fingerprint

Installing the SIM card

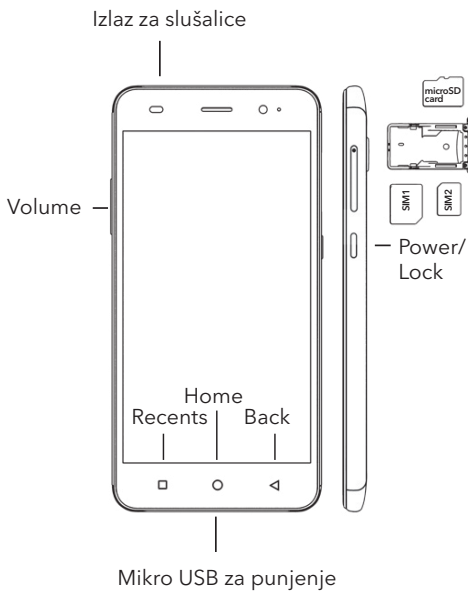
Switch off your phone before installing SIM card.

1. Take the needle included in the package
2. Insert it into the hole beside the SIM tray
3. Put the SIM card inside the tray as shown on the picture
4. Return the SIM tray back in the hole

Instead of the SIM card, you can insert micro SD card into the SIM1 slot. Instructions on how to insert micro SD card are shown in the illustration. The phone supports micro SD cards of up to 64 GB.



Funkcije tastera



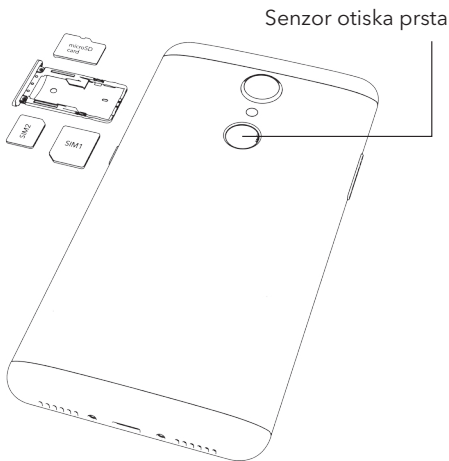
Tasteri	Funkcije
Power taster	<ul style="list-style-type: none"> • Da biste uključili ili isključili telefon, prešli u Airplane režim rada, napravili snimak ekrana, resetovali telefon i podesili audio profile pritisnite i zadržite "Power" taster i odaberite odgovarajuću opciju • Da biste prebacili telefon u Sleep mode ili da biste "probudili" telefon, pritisnite "Power" taster
Home taster	<ul style="list-style-type: none"> • Da biste se vratili na početnu stranicu iz bilo koje aplikacije, pritisnite "Home" taster • Da biste pokrenuli Google Now on tap funkciju, pritisite i zadržite "Home" taster dok se nalazite u aktivnom prozoru browser-a ili aplikacije
Recents taster	<ul style="list-style-type: none"> • Da biste vidjeli listu skoro otvorenih aplikacija, pritisnite "Recents" taster • Pritisnite i zadržite "Recents" taster kako bi se prikazale opcije na aktivnoj stranici
Back taster	Pritisnite "Back" taster kako biste se vratili na prethodnu stranicu
Volume taster	Pritisnite i zadržite "Volume" taster kako biste pojačali/smanjili zvuk i prilagodili audio profile prema potrebi
Senzor otiska prsta	Podesite otključavanje uređaja preko otiska prsta

Instaliranje SIM kartice

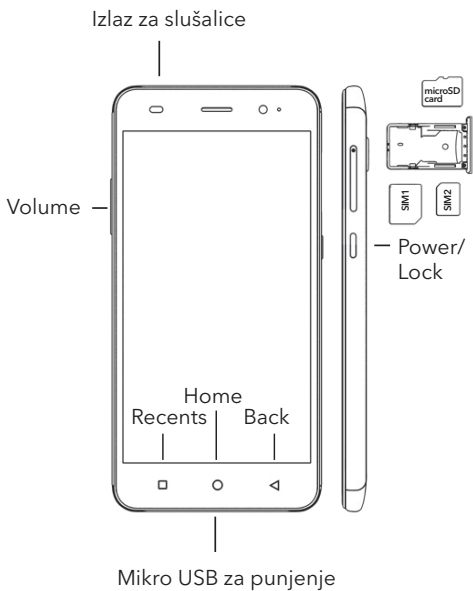
Isključite Vaš telefon prije instaliranja SIM kartice.

1. Uzmite iglicu koju ste dobili u pakovanju
2. Kutijicu za SIM izvadite ubacivanjem iglice u otvor
3. Ubacite SIM karticu u SIM kutijicu prema crtežu
4. Vratite SIM kutijicu nazad u prorez

Umesto SIM kartice u SIM1 slot možete ubaciti mikro SD karticu. Ubacivanje mikro SD kartice se radi na način prikazan na crtežu. Telefon podržava SD kartice do veličine od 64GB.



Funkcije tastera



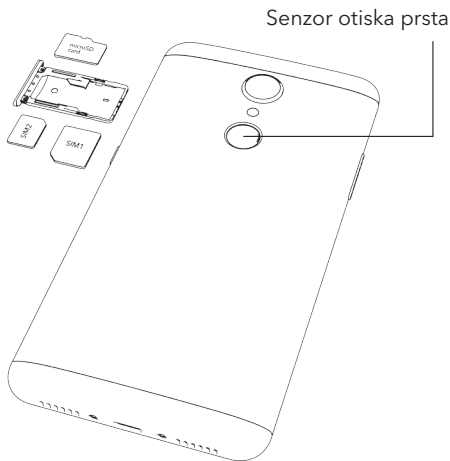
Tasteri	Funkcije
Power taster	<ul style="list-style-type: none"> • Da biste uključili ili isključili telefon, prešli u Airplane režim rada, napravili snimak ekrana, resetovali telefon i podesili audio profile pritisnite i zadržite "Power" taster i odaberite odgovarajuću opciju • Da biste prebacili telefon u Sleep mode ili da biste "probudili" telefon, pritisnite "Power" taster
Home taster	<ul style="list-style-type: none"> • Da biste se vratili na početnu stranicu iz bilo koje aplikacije, pritisnite "Home" taster • Da biste pokrenuli Google Now on tap funkciju, pritisite i zadržite "Home" taster dok se nalazite u aktivnom prozoru browser-a ili aplikacije
Recents taster	<ul style="list-style-type: none"> • Da biste vidjeli listu skoro otvorenih aplikacija, pritisnite "Recents" taster • Pritisnite i zadržite "Recents" taster kako bi se prikazale opcije na aktivnoj stranici
Back taster	Pritisnite "Back" taster kako biste se vratili na prethodnu stranicu
Volume taster	Pritisnite i zadržite "Volume" taster kako biste pojačali/smanjili zvuk i prilagodili audio profile prema potrebi
Senzor otiska prsta	Podesite otključavanje uređaja preko otiska prsta

Instaliranje SIM kartice

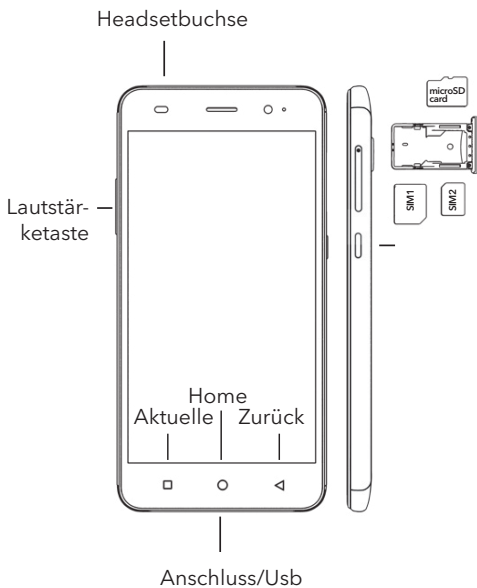
Isključite Vaš telefon prije instaliranja SIM kartice.

1. Uzmite iglicu koju ste dobili u pakovanju
2. Kutijicu za SIM izvadite ubacivanjem iglice u otvor
3. Ubacite SIM karticu u SIM kutijicu prema crtežu
4. Vratite SIM kutijicu nazad u prorez

Umesto SIM kartice u SIM1 slot možete ubaciti mikro SD karticu. Ubacivanje mikro SD kartice se radi na način prikazan na crtežu. Telefon podržava SD kartice do veličine od 64GB.



Gerätetasten



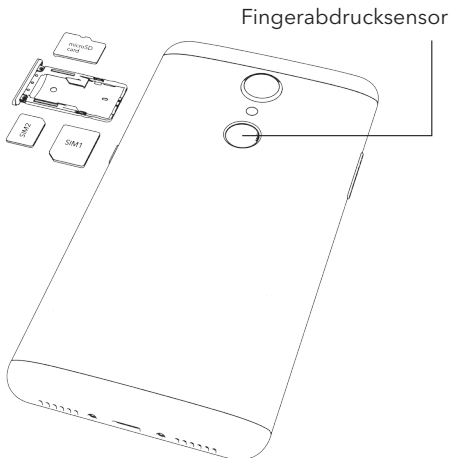
Key	Funktion
Power taster	<ul style="list-style-type: none"> • Zum Ein- oder Ausschalten, schalten Sie den Flugmodus, einen Snapshot erstellen, setzen Sie das Telefon und stellen Sie die Audio-Profil, drücken und halten Sie die Taste „Power“ und wählen Sie die entsprechende Option • Um das Telefon-Modus schlafen oder zu „wecken“ das Telefon, drücken Sie die Taste „Power“
Home-Taste	<ul style="list-style-type: none"> • Aus jeder Anwendung auf die Homepage zurückzukehren, drücken Sie die Taste „Home“ • So starten Sie Google Now auf Tap-Funktion, drücken Sie eine beliebige und halten Sie die „Home“ -Taste, bis Sie in einem aktiven Browser-Fenster oder Anwendung sind
Recents Taste	<ul style="list-style-type: none"> • Eine Liste der zuletzt geöffneten Anwendungen zu sehen, drücken Sie die „Recents“ Taste • Halten Sie die Taste „Recents“, um die Optionen auf der aktiven Seite anzuzeigen
Zurück-Taste	Drücken Sie die Schaltfläche „Zurück“, um zur vorherigen Seite zurückzukehren.
Volume-Taste	Drücken und die „Lautstärke“ -Taste halten den Ton zu erhöhen / verringern und stellen Sie die Audioprofile je nach Bedarf
Finger-abdruck-Sensor	Entsperren das Gerät über Fingerabdruck

Einsetzen der SIM-Karte

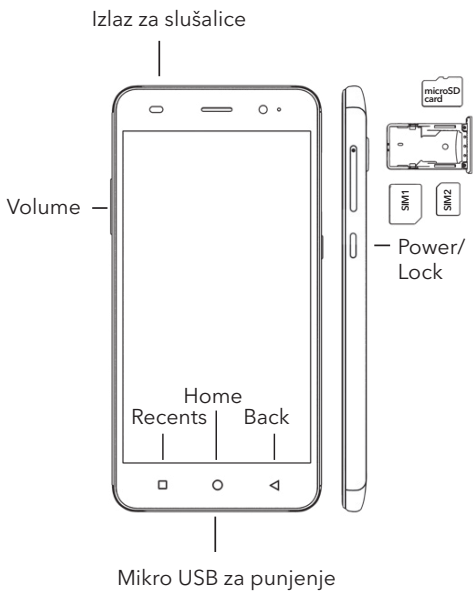
Schalten Sie Ihr Telefon aus, bevor Sie die SIM-Karte installieren.

1. Mit einer Nadel, die in dem Paket kam
Zweitens die Box herausnehmen, um die SIM-Karte in den Bohrungs Nadeln Einsetzen
3. Legen Sie die SIM-Karte in die SIM-Box Zeichnung
4. Setzen Sie die Karte wieder in den Schlitz Box

Anstelle einer SIM-Karte in SIM1-Steckplatz kann eine Micro-SD-Karte ein. Einsetzen einer Micro-SD-Karte funktioniert wie in der Zeichnung dargestellt. Das Telefon unterstützt SD-Karten bis zu 64 GB.



Funkcije tipki



Tipke	Funkcije
Power tipka	<ul style="list-style-type: none"> • Kako biste uključili ili isključili telefon, prešli u Airplane način rada, napravili snimak ekrana, resetirali telefon i podesili audio profile pritisnite i zadržite "Power" tipku i odaberite odgovarajuću opciju • Kako biste prebacili telefon u Sleep mode ili da biste "probudili" telefon, pritisnite "Power" tipku
Home tipka	<ul style="list-style-type: none"> • Za vraćanje na početnu stranicu iz bilo koje aplikacije, pritisnite "Home" tipku • Za pokretanje Google Now on tap funkciju, pritisite i zadržite "Home" tipku dok se nalazite u aktivnom prozoru browser-a ili aplikacije
Recents tipka	<ul style="list-style-type: none"> • Kako biste vidjeli listu skoro otvorenih aplikacija, pritisnite "Recents" tipku • Pritisnite i zadržite "Recents" tipku kako bi se prikazale opcije na aktivnoj stranici
Back tipka	Pritisnite "Back" tipku kako biste se vratili na prethodnu stranicu
Volume tipka	Pritisnite i zadržite "Volume" tipku kako biste pojačali/smanjili zvuk i prilagodili audio profile prema potrebi
Senzor otiska prsta	Podesite otključavanje uređaja preko otiska prsta

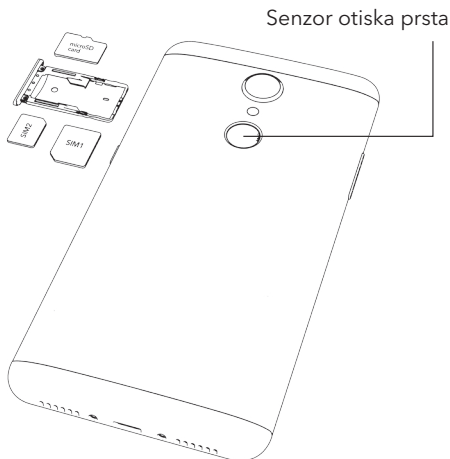
Instaliranje SIM kartice

Instaliranje SIM kartice

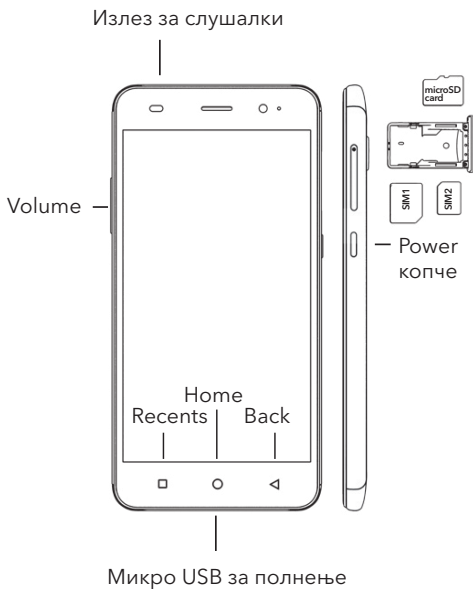
Isključite Vaš telefon prije instaliranja SIM kartice.

1. Uzmite iglicu koju ste dobili u pakiranju
2. Kutijicu za SIM izvadit ćete ubacivanjem iglice u otvor
3. Ubacite SIM karticu u SIM kutijicu prema crtežu
4. Vratite SIM kutijicu nazad u prorez

Umjesto SIM kartice u SIM1 slot možete ubaciti mikro SD karticu. Ubacivanje mikro SD kartice se radi na način prikazan na crtežu. Telefon podržava SD kartice do veličine od 64GB.



Функции на копчето



Копчиња	Функции
Power копче	<ul style="list-style-type: none"> • За да го вклучите или исклучите телефонот, преминете во Airplane режим на работа, направите снимка од екранот, ресетирајте телефонот или прилагодете аудио профилот, притиснете и задржете го "Power" копчето и одберете ја соодветната опција • За да го префрлите телефонот во Sleep mode или за да го разбудите, притиснете на "Power" копчето
Home копче	<ul style="list-style-type: none"> • За да се вратите на почетната страница од било која апликација, притиснете го "Home" копчето • За да ја стартувате Google Now on tap функцијата, притиснете и задржете го "Home" копчето додека се наоѓате во активниот прозорец на прегледувачот или апликацијата
Recents копче	<ul style="list-style-type: none"> • За да ја видите листата на неодамна отворените апликации, притиснете го "Recents" копчето • Притиснете и задржете го "Recents" копчето за да се прикажат опциите на активната страница
Back копче	Притиснете го "Back" копчето за враќање на претходната страница
Volume копче	Притиснете и задржете го "Volume" копчето за да го зголемите/намалите звукот и прилагодете аудио профилот по потреба
Сензор за отпечаток на прст	Прилагодете го отклучувањето на уредот преку отпечаток на прст

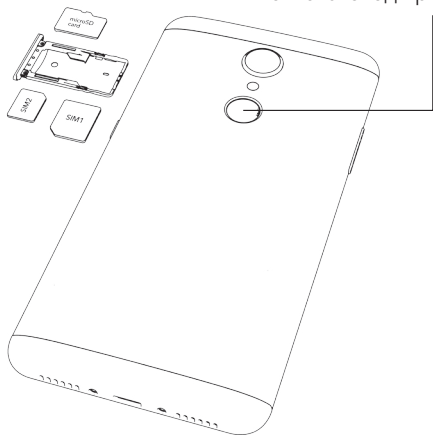
Инсталирање на SIM картичка

Исклучете го вашиот телефон пред инсталирање на SIM картичката.

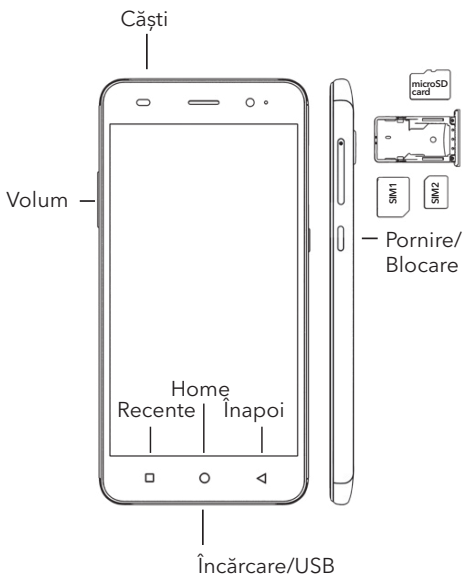
1. Земете ја игличката која ја добивте во пакувањето
2. Слотот за SIM ќе го извадите со вметнување на игличката во отворот
3. Вметнете ја SIM картичката во SIM слотот според цртежот
4. Вратете го SIM слотот назад во отворот

Наместо SIM картичка во SIM1 слотот може да вметнете микро SD картичка. Вметнувањето се врши на начин прикажан на цртежот. Телефонот поддржува SD картички со големина до 64GB.

Сензор за
отпечатокод прст



Taste detaliate



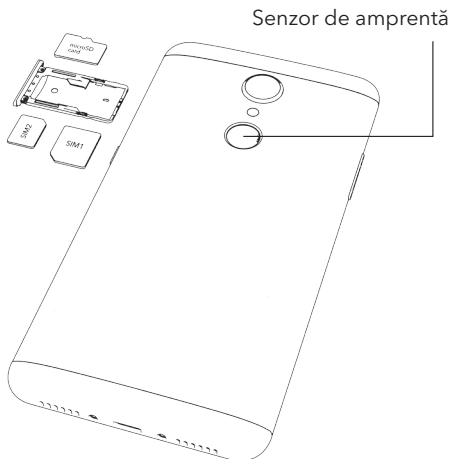
Tasta / buton	Funcție
Buton alimentare (pornire)	<ul style="list-style-type: none"> • Pentru pornire și oprire dispozitiv, comutare mod Avion, preluare captură ecran, resetare dispozitiv sau schimbare profil sunet, apăsați lung butonul "Power" și selectați opțiunea dorită • Pentru a comuta dispozitivul la mod „Sleep” sau pentru blocare/deblocare, apăsați scurt butonul "Power"
Tasta „Acasă”	<ul style="list-style-type: none"> • Pentru a reveni la ecranul inițial „Acasă” din orice aplicație sau meniu, apăsați butonul „Acasă” • Pentru activarea aplicației „Google Now” la atingere, apăsați lung butonul „Acasă” din fereastra navigatorului sau aplicației active
Tasta „Recente”	<ul style="list-style-type: none"> • Pentru a vedea o listă a ultimelor aplicații folosite, apăsați butonul „Recente” • Apăsați lung butonul „Recente” pentru a vedea opțiunile disponibile pentru ecranul curent
Tasta „Înapoi”	Apăsați tasta „Înapoi” pentru a reveni la ecranul anterior
Taste volum	Apăsați tastele volum pentru a crește sau a reduce nivelul sunetului sau pentru ajustarea profilului sonor
Buton „Amprentă”	Atingeți pentru a seta deblocarea utilizând amprenta

Instalarea SIM-ului

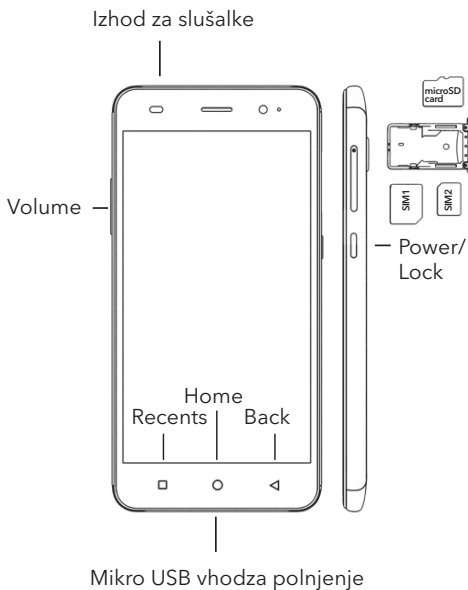
Oprți telefonul înainte de a instala SIM-ul.

1. Luați acul inclus în pachet
2. Introduceți-l în orificiul de lângă slot-ul SIM
3. Puneți cartela în locul destinat, în poziția din imagine
4. Împingeți slot-ul SIM înapoi în telefon.

În locul unui card SIM, introduceți cardul SD în portul SIM1. Instrucțiunile despre cum să introduceți un card SD sunt redată în imagini. Telefonul suportă carduri SD până la 64 GB.



Funkcije tipk



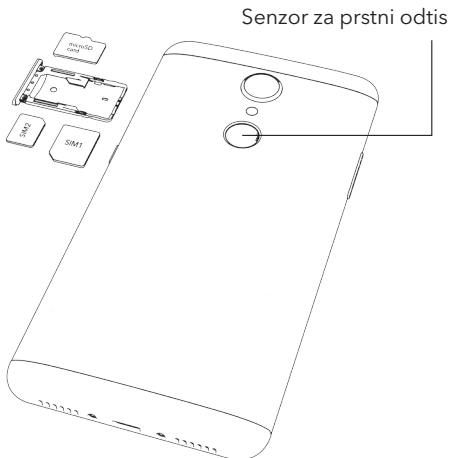
Tipke	Funkcije
Power tipka	<ul style="list-style-type: none"> • Za vklop in izklop aparata, prehod v Airplane mode, reset telefona, sprememba zvokovnega profila, posnetek zaslona, pritisnite in držite Power tipko in izberite željeno opcijo • S kratkim pritiskom na Power tipko vključite opcijo spanja ali prebujenja telefona
Home tipka	<ul style="list-style-type: none"> • S kratkim pritiskom na tipko se vrnete na začetni zaslon iz katerekoli aplikacije. • Z dolgim pritiskom na tipko vključite Google Now funkcijo
Recents tipka	<ul style="list-style-type: none"> • S kratkim pritiskom aktivirate seznam odprtih aplikacij • Z dolgim pritiskom se odprejo nastavitve za aktivno stran
Back tipka	Pritisnite tipko za vrnitev na predhodno stran
Volume tipka	S kratkim ali dolgim pritiskom regulirate jakost zvoka naprave
Čitalec prstnih odtisov	S pritiskom prsta odklenete svojo napravo

Inštalacija SIM kartice

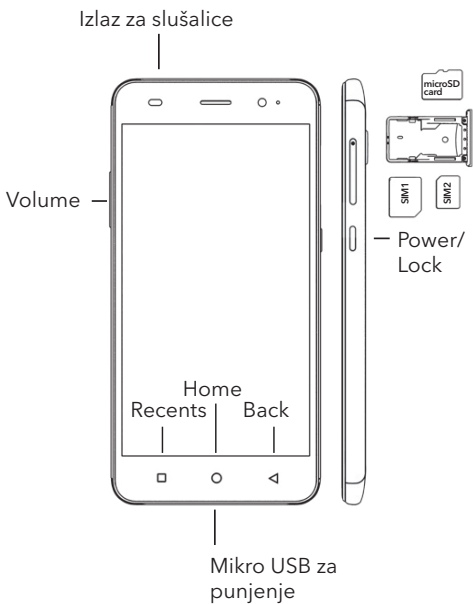
Pred vstavljanjem in odstranjevanjem kartice SIM vedno izklopite Vaš telefon.

1. Iz paketa vzemite priloženo orodje za izmet kartice
2. V luknjico vstavite orodje za izmet kartice SIM
3. Vstavite SIM v SIM predalček po narisanih navodilih
4. Vstavite SIM predalček nazaj v režo

Namesto SIM kartice lahko v SIM1 režo namestite micro SD kartico. Namestitev micro SD kartice se naredi na način prikazan na skici. Telefon podpira SD kartice do velikosti 64GB.



Funkcije tastera



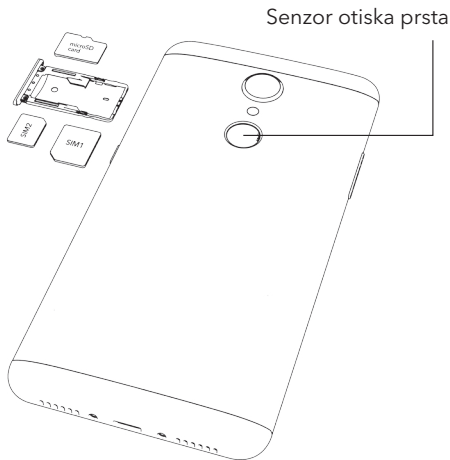
Tasteri	Funkcije
Power taster	<ul style="list-style-type: none"> • Da biste uključili ili isključili telefon, prešli u Airplane režim rada, napravili snimak ekrana, resetovali telefon i podesili audio profile pritisnite i zadržite "Power" taster i odaberite odgovarajuću opciju • Da biste prebacili telefon u Sleep mode ili da biste "probudili" telefon, pritisnite "Power" taster
Home taster	<ul style="list-style-type: none"> • Da biste se vratili na početnu stranicu iz bilo koje aplikacije, pritisnite "Home" taster • Da biste pokrenuli Google Now on tap funkciju, pritisite i zadržite "Home" taster dok se nalazite u aktivnom prozoru browser-a ili aplikacije
Recents taster	<ul style="list-style-type: none"> • Da biste videli listu skoro otvorenih aplikacija, pritisnite "Recents" taster • Pritisnite i zadržite "Recents" taster kako bi se prikazale opcije na aktivnoj stranici
Back taster	Pritisnite "Back" taster kako biste se vratili na prethodnu stranicu
Volume taster	Pritisnite i zadržite "Volume" taster kako biste pojačali/smanjili zvuk i prilagodili audio profile prema potrebi
Senzor otiska prsta	Podesite otključavanje uređaja preko otiska prsta

Instaliranje SIM kartice

Isključite Vaš telefon pre instaliranja SIM kartice.

1. Uzmite iglicu koju ste dobili u pakovanju
2. Kutijicu za SIM izvadite ubacivanjem iglice u otvor
3. Ubacite SIM karticu u SIM kutijicu prema crtežu
4. Vratite SIM kutijicu nazad u prorez

Umesto SIM kartice u SIM1 slot možete ubaciti mikro SD karticu. Ubacivanje mikro SD kartice se radi na način prikazan na crtežu. Telefon podržava SD kartice do veličine od 64GB.



www.tesla.info